

نام و نام خانوادگی: نام پدر: شماره دانش آموزی: کلاس: نهم ( ) نمره	باسمه تعالی مدیریت آموزش و پرورش شهرستان برخوار دبیرستان حاج حسین نوایی دیماه ۹۶	امتحان درس: عربی تاریخ امتحان: ۱۳۹۶ / ۱۰ / ۱۹ مدت امتحان: ۷۰ دقیقه نام طراح سوال: آقای محقق
صفحه ۱	سوالات در ۴ صفحه	هر کس به دانش بیشتر است، قیمتش بیشتر است. پیامبر اعظم (ص)

۰.۵	نام هر تصویر را از کلمات داده شده انتخاب کنید و در زیر آن بنویسید: (۳ کلمه اضافی است). (الْعَمَّالُ يَعْلَمُونَ ، دُخَانٌ ، مَمَرٌ الْمَشَاةِ ، الثَّعْلَبُ ، كَلْبٌ)	۱
	 .....	 .....
۰.۵	کلمات مترادف و متضاد را از بین واژه‌های داده شده پیدا کرده و در جای خالی بنویسید. (۲ کلمه اضافی است). (بَنِينَ ، شَقَاوَةً ، مِهْنَةً ، بَنَاتٍ ، بَعْتَةً ، شُغْلًا) ..... ≠ ..... ..... = .....	۲
۰.۵	ترجمه کلماتی را که فقط زیر آن خط کشیده شده را داخل پرانتز بنویسید: (الف) هُوَ ثَقِيلُ السَّمْعِ. (.....) (ب) بَدَأَ بِالْبُكَاءِ فَجَاءَهُ. (.....)	۳
۰.۵	کدام گزینه از نظر معنا و قواعد با بقیه ناهماهنگ است؟ (۱) أَخَذْتُمْ      ○      أَسْمَعُ      ○      أَمَرُوا      ○      أَكَلْنَا      ○ (۲) جَامِعَةٌ      ○      مَلْعَبٌ      ○      فَكِهَةٌ      ○      مَكْتَبَةٌ      ○	۴
(ب) مهارت ترجمه		
۳/۵	جمله های زیر را به فارسی ترجمه کنید. (۱) يَا طُلَّابُ ، إِبْحَثُوا عَنِ صَيِّدٍ وَاجْمَعُوا الْحَطَبَ ..... (۲) التَّلَامِيذُ مَشْغُولُونَ بِتَهْيِئَةِ صَحِيفَةٍ جِدَارِيَّةٍ ..... (۳) أَسْأَلُ رَبِّي حَلَّ صَعَابِي ..... (۴) رَجَاءٌ ، إَلْعَبِي مَعَنَا كُرَةَ الْمِنْضَدَةِ .....	۵
۲	آیه و حدیث زیر را به فارسی ترجمه کنید. (۱) قَوْلٌ لَا أَعْلَمُ ، نِصْفُ الْعِلْمِ ..... (۲) رَبِّ إِنِّي ظَلَمْتُ نَفْسِي فَاغْفِرْ لِي .....	۶

.۵	<p>ترجمه ناقص را کامل کنید.</p> <p>۷ إثنان لاينظرُ اللهُ إليهما ، قاطعُ الرَّجِمِ و جازُ السُّوءِ دوتن ، خداوند به آن دو ..... : ..... و .....</p>	۷
۱	<p>ترجمه هر عبارت را مشخص کنید :</p> <p>(۱) إِنَّ الْحَسَدَ يَأْكُلُ الْحَسَنَاتِ كَمَا تَأْكُلُ النَّارُ الْحَطَبَ. الف) به راستی که حسادت نیکی را از بین می برد ، مانند آتش که محصول را از بین می برد. <input type="radio"/></p> <p>ب) قطعاً حسادت خوبی ها را می خورد ، همانگونه که آتش هیضم را می خورد. <input type="radio"/></p> <p>(۲) إِبْحَثْنِي عَنِ الْمِفْتَاحِ. الف) کلید را پیدا کردم. <input type="radio"/> ب) به دنبال کلید بگرد. <input type="radio"/></p>	۸
ج) مهارت شناخت و کاربرد قواعد		
.۵	<p>۹ وزن کلمه خَادِمٍ (.....) و حروف اصلی کلمه مَضْرُوبٍ (.....) را بنویسید.</p>	۹
۱/۵	<p>برای جاهای خالی گزینه مناسب را انتخاب کنید:</p> <p>(۱) أيتها المرأة ..... من الصَّعَابِ. لا تحزن <input type="radio"/> لا تحزني <input type="radio"/></p> <p>(۲) يا طُلاب ..... الى نَزولِ المَطَرِ. انظروا <input type="radio"/> انظرن <input type="radio"/></p> <p>(۳) عَجَزَ المريضُ فَ ..... في المُستشفى. رَقَدَ <input type="radio"/> حَفَرَ <input type="radio"/></p> <p>(۴) يا أختي ..... كلامَ مُدَرِّسِنَا. اِسمَعِ <input type="radio"/> اِسمَعِ <input type="radio"/></p> <p>(۵) يا زَميلاتِ ، مَتى ..... كُرَّةَ المِنْفَذَةِ. تَلَعَبِنَ <input type="radio"/> تَلَعَبِينَ <input type="radio"/></p> <p>(۶) هم ..... أيدِيَهُمْ في المِسابِقَةِ. رَفَعَنَ <input type="radio"/> رَفَعُوا <input type="radio"/></p>	۱۰
۱	<p>هر کلمه را به توضیح آن وصل کنید (یک کلمه اضافی است):</p> <p>العُرابُ الشَّيْءُ الَّذِي يَصْعَدُ مِنَ النَّارِ</p> <p>مَصِيرُ جَانِبٍ مِنَ شَارِعٍ لِمُرُورِ النَّاسِ</p> <p>الدُّخانُ طَائِرٌ أَسْوَدٌ اللَّوْنِ لَيْسَ جَمِيلَ الصَّوْتِ</p> <p>الصَّحيفةُ عاقِبَةُ الإنسانِ في الحَيَاةِ</p> <p>الرَّصيفُ</p>	۱۱
د) مهارت درک و فهم		
۱	<p>درستی و نادرستی هر جمله را بر اساس واقیت معلوم کنید:</p> <p>(۱) حديقة الحيوانات لا يذهب اليه الناس و لا يشاهدون فيه حيواناتٍ مختلفة. درست <input type="radio"/> نادرست <input type="radio"/></p> <p>(۲) العلمُ أصلُ كُلِّ خَيْرٍ و الجهلُ أصلُ كُلِّ شَرٍّ. درست <input type="radio"/> نادرست <input type="radio"/></p> <p>(۳) الجامعةُ مكانٌ للتَّعليمِ العالی بعدَ المدرسةِ. درست <input type="radio"/> نادرست <input type="radio"/></p> <p>(۴) الجِسْرُ مكانٌ يرقُدُ فيه المرَضی للعلاج. درست <input type="radio"/> نادرست <input type="radio"/></p>	۱۲

نام و نام خانوادگی: نام پدر: شماره دانش آموزی: کلاس: نهم ( ) نمره	باسمه تعالی <b>مدیریت آموزش و پرورش شهرستان برخوار</b> <b>دبیرستان حاج حسین نوایی</b> <b>دیماه ۹۶</b>	امتحان درس: عربی تاریخ امتحان: ۱۳۹۶ / ۱۰ / ۱۹ مدت امتحان: ۷۰ دقیقه نام طراح سوال: آقای محقق
صفحه ۱۳	سوالات در ۴ صفحه	هر کس به دانش بیشتر است، قیمتش بیشتر است. پیامبر اعظم (ص)

۱	<p>متن زیر را بخوانید و سوالات آن را به عربی پاسخ دهید.</p> <p>كان حميدٌ و سعيدٌ أخوين في مزرعةٍ قمحٍ في أحدِ الأيامِ وَقَعَتِ عداوةٌ بينهما و غَضِبَ الأخُ الأكبرُ « حميدٌ » على الأخِ الأصغرِ «سعيدٍ» لأنَّ سعيداً كان قد قَسَمَ المزرعةَ إلى قِسْمينِ بذلكِ النَّهرِ ثُمَّ جاءَ نَجَارٌ حتَّى صَنَعَ جداراً خَشيباً . لكنَّ النجارَ صَنَعَ جَسراً على النَّهرِ في هذا الوقتِ وَصَلَ سعيدٌ و شاهدَ جَسراً و بدأ بالبكاءِ و قَبَلَ أخاهُ و إعتذرَ.</p> <p>(۱) أی الاخوانِ أكبر؟          (۲) لماذا غَضِبَ حميدٌ من أخيه سعيد؟          (۳) ماذا صنعَ النجار؟          (۴) من قَبَلَ أخاه؟</p> <p>الجسر ○ جداراً خشيباً ○</p>	۱۳
---	---	----

(ه) مهارت مکالمه

۵/	<p>پروفیسور مجید سمیعی</p>  <p>ب) من هو؟ .....</p>	<p>باتوجه به تصویر به سوالات زیر پاسخ دهید.</p>  <p>الف) كم لاعبا في الصورة؟ .....</p>	۱۴
----	---	--	----

۵/	<p>به سوالات زیر بر اساس موقعیت خودتان پاسخ بدهید.</p> <p>(۱) في أيِّ صَفِّ أنتِ؟ (أنتِ) .....</p> <p>(۲) متى يَبْدأُ العامُّ الدَّراسيُّ في إيران؟ .....</p>	۱۵
----	---	----

(روخوانی ۳ نمره + مکالمه ۲ نمره = ۵ نمره)

با آرزوی موفقیت روزافزون